

Borderak Pvt Ltd

Personal Information/ ذاتی معلومات:

Full Name / پورا نام		
Date of Birth (dd/mm/yy) / تاریخ پیدائش	Place of Birth / جائے پیدائش	Country of Birth / ملک پیدائش
Present/ mailing address / موجودہ/ ڈاک کا پتہ		
Permanent address / مستقل پتہ		
Domicile location (if applicable) / (ڈومیسائل کی جگہ) اگر قابل اطلاق ہو		
District / ضلع:		Tehsil / تحصیل:
Contact number / رابطہ نمبر	Email address / ای میل ایڈریس	
CNIC/NICOP/POC number (if applicable) (شناختی کارڈ/ این آئی سی او پی/ پی او سی نمبر) اگر قابل اطلاق ہو	Are you a Pakistan citizen? / کیا آپ پاکستانی شہری ہیں؟ Yes / ہاں <input type="checkbox"/> No / نہیں <input type="checkbox"/> Dual citizen / دوہری شہریت <input type="checkbox"/>	
Please list your other current citizenships (if applicable) (براہ کرم اپنی دیگر موجودہ شہریتیں درج کریں) اگر قابل اطلاق ہو	Are you entitled to work in Pakistan? / کیا آپ پاکستان میں کام کرنے کے اہل ہیں؟ Yes / ہاں <input type="checkbox"/> No / نہیں <input type="checkbox"/> Diplomat/Other / سفارت کار/دیگر <input type="checkbox"/>	

Passport Number / پاسپورٹ نمبر	Passport issuing authority (country) / (پاسپورٹ جاری کرنے والی اتھارٹی) ملک
Passport Issue Date (dd/mm/yy) / پاسپورٹ جاری کرنے کی تاریخ	Passport Expiry Date (dd/mm/yy) / پاسپورٹ کی میعاد ختم ہونے کی تاریخ

Position particulars / عہدے کی تفصیلات :

Position you are applying for / جس عہدے کے لیے درخواست دے رہے ہیں	Available start date (dd/mm/yy) / دستیاب شروعاتی تاریخ
What is your current salary? (per month) / (ماہانہ) آپ کی موجودہ تنخواہ کیا ہے؟	

Professional experience / پیشہ ورانہ تجربہ :

Employer name / آجر کا نام	From / سے	To / تک	Position held / عہدہ	Salary / تنخواہ	Reason for leaving / چھوڑنے کی وجہ

Academic qualifications / تعلیمی قابلیتیں :

Qualification / قابلیت	Institution/issuing authority / ادارہ/جاری کرنے والا ادارہ	Date of completion / تکمیل کی تاریخ

Certification/Diploma / سرٹیفیکیشن / ڈپلومہ :

Qualification / قابلیت	Institution/issuing authority / ادارہ/جاری کرنے والا ادارہ	Date of completion / تکمیل کی تاریخ

Language proficiencies / زبان کی مہارتیں :

Language / زبان	Institution/ Issuing Authority / ادارہ/جاری کرنے والی اتھارٹی	Proficiency level / مہارت کی سطح

Professional references / پیشہ ورانہ حوالہ جات :

Name / نام	Designation / عہدہ	Company Name / کمپنی کا نام	Contact number & Email ID / رابطہ نمبر اور ای میل آئی ڈی

Required documents / درکار دستاویزات :

Please attach the following documents to the email when submitting your application:

براہ کرم اپنی درخواست جمع کروانے وقت درج ذیل دستاویزات ای میل کے ساتھ منسلک کریں

- Curriculum Vitae / سی وی
- Photocopy of CNIC/POC/Passport / سی این آئی سی سی اپنی اوسی / پاسپورٹ کی فوٹوکاپی
- Photocopies of academic transcripts / تعلیمی اسناد کی فوٹوکاپیاں
- Photocopy of language course / لینگویج کورس کی فوٹوکاپی

Declaration / اعلان:

I declare that I understand and consent to (please tick to give consent):

(میں اعلان کرتا ہوں کہ میں سمجھتا ہوں اور رضامندی دیتا ہوں (براہ کرم رضامندی کے لیے نشان لگائیں

I declare to the best of my knowledge, the information provided in this employment application is true and correct.

میں اپنی بہترین معلومات کے مطابق اعلان کرتا ہوں، اس ملازمت کی درخواست میں فراہم کردہ معلومات درست اور درست ہیں۔

I agree to undertake and participate in any pre-employment checks deemed necessary by Borderak.

میں اس بات پر رضامند ہوں کہ ہارڈ ورک کی طرف سے ضروری سمجھے جانے والے کسی بھی پری امپلائمنٹ چیک میں حصہ لوں گا۔

I agree that should I be appointed to the role I must provide certified proof of identity and evidence of my citizenship, residence or a valid visa that entitles me to work in the role prior to commencing employment.

میں اس بات پر رضامند ہوں کہ اگر مجھے اس عہدے پر تعینات کیا جاتا ہے تو میں شناخت اور اپنی شہریت، رہائش یا اس عہدے پر کام کرنے کے لیے درست ویزا کا تصدیق شدہ ثبوت فراہم کروں گا، ملازمت شروع کرنے سے پہلے۔

I agree that should I be appointed to the role I must provide original or certified documentation supporting my educational qualifications or other claims made in my application.

میں اس بات پر رضامند ہوں کہ اگر مجھے اس عہدے پر تعینات کیا جاتا ہے تو میں اپنی تعلیمی اسناد یا درخواست میں کی گئی دیگر دعوؤں کی اصل یا تصدیق شدہ دستاویزات فراہم کروں گا۔

I consent to Borderak collecting my personal information (including sensitive information) for the purposes set out in the Privacy Notice included in this application form.

میں اس بات پر رضامند ہوں کہ ہارڈ ورک میری ذاتی معلومات (بشمول حساس معلومات) اس درخواست فارم میں شامل پرائیویسی نوٹس میں بیان کردہ مقاصد کے لیے جمع کرے۔

I consent to Borderak collecting my personal information (including sensitive information) from other people, for the purposes set out in the Privacy Notice included in this application form.

میں اس بات پر رضامند ہوں کہ ہارڈ ورک اس درخواست فارم میں شامل پرائیویسی نوٹس میں بیان کردہ مقاصد کے لیے میری ذاتی معلومات (بشمول حساس معلومات) دیگر افراد سے جمع کرے۔

I consent to Borderak sharing my personal information with third parties located outside Pakistan, for the purposes set out in the Privacy Notice included in this application form. If I provide consent, Borderak will not be responsible under the Privacy Act for how the overseas party handles my personal information. I understand that the laws of the overseas country will apply, and countries outside of Pakistan do not always have the same privacy obligations in relation to personal information (including sensitive information). This means I may not be able to seek redress for breaches of my privacy in these overseas jurisdictions. The laws of the overseas country could also compel an overseas party to disclose my personal information (including sensitive information) to a third party, such as an overseas authority.

میں اس بات کی اجازت دیتا/دیتی ہوں کہ بارڈرک میری ذاتی معلومات پاکستان سے باہر واقع تیسرے فریق کے ساتھ شیئر کرے، جیسا کہ اس درخواست فارم میں شامل پرائیویسی نوٹس میں بیان کیا گیا ہے۔ اگر میں اجازت دیتا/دیتی ہوں، تو بارڈرک پرائیویسی ایکٹ کے تحت اس بات کا ذمہ دار نہیں ہوگا کہ بیرون ملک پارٹی میری ذاتی معلومات کو کس طرح سنبھالتی ہے۔ میں سمجھتا/سمجھتی ہوں کہ بیرون ملک کے قوانین لاگو ہوں گے، اور پاکستان سے باہر کے ممالک میں ذاتی معلومات (بشمول حساس معلومات) کے حوالے سے ہمیشہ وہی پرائیویسی ذمہ داریاں نہیں ہوتیں۔ اس کا مطلب ہے کہ میں ان بیرون ملک دائرہ اختیار میں اپنی پرائیویسی کی خلاف ورزی پر ازالہ حاصل نہیں کر سکوں گا/گی۔ بیرون ملک کے قوانین کسی بیرون ملک پارٹی کو میری ذاتی معلومات (بشمول حساس معلومات) کسی تیسرے فریق، جیسے کہ بیرون ملک اتھارٹی، کو ظاہر کرنے پر بھی مجبور کر سکتے ہیں۔

I understand that I will not overstay my visa or apply for asylum in my working country. Borderak will not be responsible for my actions, and any individual or authority may take legal action against me.

میرے اعمال کے لیے ذمہ دار Borderak میں سمجھتا ہوں کہ میں اپنے ویزا سے زیادہ قیام نہیں کروں گا اور نہ ہی اپنے کام کرنے والے ملک میں پناہ کے لیے درخواست دوں گا۔ نہیں ہوگا، اور کوئی بھی فرد یا اتھارٹی میرے خلاف قانونی کارروائی کر سکتی ہے۔

I understand that if I have given any false or misleading information, or omitted any material fact, I may not be employed, or if I am employed, I may be dismissed.

میں سمجھتا/سمجھتی ہوں کہ اگر میں نے کوئی غلط یا گمراہ کن معلومات فراہم کی ہیں، یا کوئی اہم حقیقت چھپائی ہے، تو مجھے ملازمت نہیں دی جائے گی، یا اگر میں ملازم ہوں تو مجھے برطرف کیا جا سکتا ہے۔

Signed / دستخط :

Date / تاریخ :